

# **EPA propone añadir lugar en Dorado, Puerto Rico a la lista Federal Superfund** [1]

Enviado el 6 abril 2016 - 10:47pm

*Este artículo es reproducido por CienciaPR con permiso de la fuente original.*

## **Calificación:**



No

## **Contribución de CienciaPR:**

EPA

## **Fuente Original:**

EPA

## **Por:**



(Nueva York, N.Y. – 6 de abril de 2015) La Agencia de Protección Ambiental de los EE.UU. (EPA, por sus siglas en inglés) ha propuesto hoy añadir un nuevo lugar a la Lista Nacional de Prioridades de Superfund (NPL, por sus siglas en inglés) ubicado en el municipio de Dorado, Puerto Rico por contaminación de aguas subterráneas.

La Lista agrupa los lugares con materiales contaminados más peligrosos en los Estados Unidos. Un muestreo llevado a cabo por la EPA en el Lugar encontró contaminación en agua subterránea, lo que está impactando pozos utilizados para abastecer de agua potable a las comunidades cercanas. La exposición a los solventes, que incluyen tetracloroetileno y tricloroetileno, puede tener efectos graves para la salud incluyendo, daño al hígado y aumentar el riesgo de cáncer. Debido a la contaminación encontrada y para proteger la salud de los residentes algunos pozos se han cerrado de forma temporal o permanente.

"Para la EPA, asegurar que las personas tienen una fuente segura de agua potable es esencial para proteger la salud pública," dijo Judith Enck, Administrador Regional de la EPA. "Al colocar este lugar en la lista Superfund, la EPA puede tomar medidas para asegurar que los residentes de Dorado están siendo servidos de un abasto seguro y a la vez, se maneja y remedia adecuadamente la contaminación."

Los pozos pertenecientes al sistema de agua de Maguayo y Dorado Urbano sirven a aproximadamente 67, 000 personas. En parte del sistema de abasto de aguas subterráneas, la Autoridad de Acueductos y Alcantarillados de Puerto Rico encontró tetracloroetileno y tricloroetileno, solventes utilizados comúnmente en los procesos industriales. La investigación de la EPA aún no ha identificado la fuente de contaminación del agua subterránea en los pozos de abastecimiento público.

Después de recibir una carta del gobierno de Junta de Calidad Ambiental de Puerto Rico apoyando a la inclusión de una zona de Dorado en el Superfund, la EPA determinó que incluir el lugar en el listado, ya que ofrece el mejor curso de acción para proteger la salud humana y remediar la contaminación. La designación final de Superfund hace elegibles para los fondos para llevar a cabo la limpieza de largo plazo.

Para notificaciones Registro Federal y documentos de apoyo para estos lugares finales y propuestos, en el día de la visita publicación: <http://www.epa.gov/superfund/sites/npl/current.htm> [2]

Con la propuesta de este lugar a la NPL, un período de 60 días comenzará durante el cual la EPA solicita la opinión del público con respecto a esta acción. Para obtener instrucciones para presentar observaciones, vaya a: <http://www.epa.gov/superfund/sites/npl/pubcom.htm> [3]

Los comentarios pueden presentarse, identificado con el número de expediente por uno de los métodos siguientes:

Número de expediente (EPA-HQ-Olem-2016- 0156) para el lugar Dorado.

<http://www.regulations.gov>: [4] Siga las instrucciones en línea para la presentación de observaciones.

E-mail: [superfund.docket@epa.gov](mailto:superfund.docket@epa.gov) [5]

Correo: comentarios de correo (no hay fax) para Docket; Coordinador; Sede; Agencia Federal de Protección Ambiental; Oficina de Actas CERCLA; (Código 5305T Mail); 1200 Pennsylvania Avenue,

NW; Washington, DC 20460

Correo Regular o Servicio Postal: Enviar comentarios (no hay fax) al Coordinador de Expediente; Sede; Agencia Federal de Protección Ambiental E.; Oficina de Actas CERCLA; 1301 Constitution Avenue, NW; EPA West, Oficina 3334, Washington, DC 20004. Dichas entregas sólo se aceptan

durante las horas normales de operación de la agencia (8:30 a.m. a 4:30 p.m., de lunes a viernes, excepto días festivos federales).

Para obtener más información sobre el proceso de inclusión del sitio NPL, visite: <http://www.epa.gov/superfund/sites/npl/pubcom.htm> [3] o comunicarse con Ildefonso Acosta, Coordinador de NPL la Región 2 [acosta.idelfonso@epa.gov](mailto:acosta.idelfonso@epa.gov) [6]

Esta información fue obtenida mediante comunicado de prensa de la EPA.

## Tags:

- [EPA](#) [7]
- [NPL](#) [8]
- [Dorado](#) [9]
- [Aguas subterráneas](#) [10]
- [agua potable](#) [11]
- [salud pública](#) [12]

## Categorías de Contenido:

- [Ciencias agrícolas y ambientales](#) [13]
- [Subgraduados](#) [14]
- [Graduates](#) [15]
- [Educadores](#) [16]

---

**Source URL:**<https://www.cienciapr.org/es/external-news/epa-propone-anadir-lugar-en-dorado-puerto-rico-la-lista-federal-superfund?language=es>

## Links

- [1] <https://www.cienciapr.org/es/external-news/epa-propone-anadir-lugar-en-dorado-puerto-rico-la-lista-federal-superfund?language=es> [2] <http://www.epa.gov/superfund/sites/npl/current.htm> [3] <http://www.epa.gov/superfund/sites/npl/pubcom.htm> [4] <http://www.regulations.gov>: [5] <mailto:superfund.docket@epa.gov> [6] <mailto:acosta.idelfonso@epa.gov> [7] <https://www.cienciapr.org/es/tags/epa-0?language=es> [8] <https://www.cienciapr.org/es/tags/npl?language=es> [9] <https://www.cienciapr.org/es/tags/dorado?language=es> [10] <https://www.cienciapr.org/es/tags/aguas-subterráneas?language=es> [11] <https://www.cienciapr.org/es/tags/agua-potable?language=es> [12] <https://www.cienciapr.org/es/tags/salud-publica?language=es> [13] <https://www.cienciapr.org/es/categorias-de-contenido/environmental-and-agricultural-sciences-0?language=es> [14] <https://www.cienciapr.org/es/categorias-de-contenido/undergraduates-0?language=es> [15] <https://www.cienciapr.org/es/categorias-de-contenido/graduates-0?language=es> [16] <https://www.cienciapr.org/es/categorias-de-contenido/educators-0?language=es>